

# ក្រសួងអប់រំនិងក្រុមហ៊ុនចំណងជំនាញ

## កំណត់ហេតុ PPRA និង ការយល់ព្រម/ការជ្រើសរើសមិន ចូលរួមសកម្មភាព អ្វីមួយ ២០១៣-២០១៤

ការការពារ នៃការកែប្រែច្បាប់ស្តីអំពីសិទ្ធិរបស់សិស្ស (PPRA), 20 U.S.C. § 1232h តម្រូវឲ្យក្រសួងអប់រំនិងក្រុមហ៊ុនចំណងជំនាញ ជម្រាបទៅលោកអ្នក និងសុំការយល់ព្រម ឬអនុញ្ញាតឲ្យលោកអ្នកជ្រើសរើសមិនចូលរួមក្នុងសកម្មភាពអ្វីមួយរបស់សាលា។ សកម្មភាពទាំងនេះរួមមានការ ស្ទង់មតិ ធ្វើវិភាគ ឬការវាយតម្លៃសិស្ស ដែលទាក់ទងនឹងអ្វីមួយ ឬអ្វីជាច្រើន នៃជំពូកទាំងប្រាំបីដូចតទៅនេះ: (“ការស្ទង់មតិនៃការរក្សាការសម្ងាត់”):

- ១. ការចូលរួមក្នុងគណបក្សនយោបាយ ឬជំនឿ របស់សិស្ស ឬរបស់មាតាបិតាសិស្ស។
- ២. បញ្ហា ខួរក្បាល ឬ ផ្លូវចិត្ត របស់សិស្ស ឬរបស់ក្រុមគ្រួសារសិស្ស។
- ៣. អាកប្បកិរិយា ឬចរិយា អំពីការរួមរក្សា។
- ៤. អាកប្បកិរិយាដែល ខុសច្បាប់ មិនចូលសង្គម បង្ហាញថាខ្លួនប្រព្រឹត្តខុស ឬ ប្រព្រឹត្តថោកទាប។
- ៥. វាយតម្លៃមិនល្អចំពោះអ្នកណាម្នាក់ ដែលមានទំនាក់ទំនងជិតស្និទ្ធនឹងក្រុមគ្រួសារ របស់អ្នកផ្តល់ចម្លើយ។
- ៦. មានទំនាក់ទំនងជាសម្ងាត់ តាមផ្លូវច្បាប់ ដូចជាវាមួយ មេធាវី វេជ្ជបណ្ឌិត ឬអាចារ្យសាសនាគ្រីស្ត។
- ៧. មានទំនាក់ទំនង ឬ កាន់សាសនា ឬជំនឿ របស់សិស្ស ឬរបស់មាតាបិតា ឬ
- ៨. ប្រាក់ចំណូល ដែលមិនមែនតម្រូវឡើងដោយច្បាប់ ដើម្បីសម្រេចពីសិទ្ធិដែលអាចចូលរួមក្នុងកម្មវិធី។

សេចក្តីតម្រូវនេះ ក៏មានប្រសិទ្ធិភាពចំពោះ ការប្រមូល ការបញ្ចេញ ឬការប្រើ ព័ត៌មានរបស់សិស្ស សម្រាប់គោលបំណងនៃការផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម (“ការស្ទង់មតិសម្រាប់ការផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម”) និងការពិនិត្យរាងកាយអ្វីមួយ។

បើសិនជាលោកអ្នកចង់ពិនិត្យមើលការស្ទង់មតិ ឬឯកសារនៃកម្មវិធីសិក្សា ដែលគេប្រើជាមួយនឹងព័ត៌មានដែលគេរក្សាការសម្ងាត់ ឬការស្ទង់សម្រាប់ការផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម សូមដាក់ពាក្យស្នើសុំទៅសាលា ដែលកូនលោកអ្នករៀន។ នាយកសាលានឹងជម្រាបទៅលោកអ្នកអំពី ពេលវេលា និងទីកន្លែង ដែលលោកអ្នកអាចពិនិត្យមើលឯកសារទាំងនេះ។ លោកអ្នកមានសិទ្ធិពិនិត្យមើលការស្ទង់មតិ និង/ឬ ឯកសារនៃកម្មវិធីសិក្សា មុនពេលគេធ្វើការស្ទង់មតិរបស់សិស្ស។

បើសិនជាលោកអ្នកមិនចង់ឲ្យកូនចូលរួមក្នុងការស្ទង់មតិទាំងនេះ សូមបំពេញលិខិតខាងក្រោម ហើយផ្ញើទៅសាលារបស់កូនលោកអ្នកវិញ។ បើសិនជាលោកអ្នកមិនបានសម្រេចចិត្តថា មិនចូលរួមក្នុងការស្ទង់មតិទាំងនេះទេ លោកអ្នកនៅតែមានសិទ្ធិអាចពិនិត្យមើលការស្ទង់មតិ ឬ ឯកសារនៃកម្មវិធីសិក្សា ដែលសាលាអាចប្រើប្រាស់។ បើមិនផ្ញើលិខិតខាងក្រោមនេះមកវិញទេ បានន័យថាលោកអ្នកយល់ព្រមឲ្យកូនចូលរួមក្នុងការស្ទង់មតិទាំងនេះ។

ខ្ញុំ \_\_\_\_\_ មិនបានទទួលយល់ព្រម ឲ្យ \_\_\_\_\_ ចូលរួមក្នុងការ ស្ទង់មតិ ធ្វើវិភាគ ឬ វាយតម្លៃ សិស្ស ដែលទាក់ទងនឹងអ្វីមួយ ឬអ្វីជាច្រើន នៃជំពូកទាំងប្រាំបី ដែលមានរៀបរាប់ពីខាងលើ នៅក្នុងឯកសារ ។

ឈ្មោះសិស្ស (សរសេរឲ្យច្បាស់)	ហត្ថលេខារបស់មាតាបិតា
អត្តលេខសិស្ស	សាលា/អត្តលេខសាលា

សូមផ្ញើលិខិតនេះត្រឡប់ទៅនាយកសាលារបស់កូនលោកអ្នកវិញ កុំឲ្យហួសថ្ងៃទី២០ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១២

ដើម្បីជ្រាបពីឯកសារដែលបានបកប្រែ និងព័ត៌មានបន្ថែមជាភាសាខ្មែរ សូមមើលក្នុងវិបសែ: [www.philasd.org/language/khmer](http://www.philasd.org/language/khmer)